

CONTRACT FOR SERVICES
DISABILITY
C-13-003-05-21

STATE OF TEXAS &
 &
COUNTY OF HIDALGO &

THIS AGREEMENT (The "Agreement") is made effective the **1st** day of **August** , **2013** by and between the HIDALGO COUNTY HEAD START PROGRAM, (hereinafter the "Program") a federally funded program under the auspices of HIDALGO COUNTY, TEXAS, a political subdivision of the State of Texas and Amy Jane Hermansen (hereinafter "Provider") to serve at the pleasure of the Program. This Contract for Services may be extended for an additional year on terms as maybe mutually agreed to by the parties. This Agreement terminates on the **31st** day of **July, 2014** or as provided herein.

WITNESSETH:

WHEREAS, Program requires certain services which Provider is licensed to provide, a description of each service is attached hereto as Exhibit "A" and incorporated herein for all purposes; and

WHEREAS, the Provider has agreed to provide the services enumerated in this Agreement for the Program; and

WHEREAS, the Program is the recipient of certain federal funds to be utilized for the provision of services to the participants of the Program; and

WHEREAS, Program participants' (students) are examined and treated by the Provider; and

WHEREAS, the Provider will examine and treat the program participants on the terms and conditions hereinafter set forth; and

WHEREAS, the Provider and the Program mutually desire to outline their individual responsibilities with respect to the use and /or disclosure, safeguarding, and transmission of Protected Health Information (“PHI”) and electronic Protected Health Information (“ePHI”), as mandated by the Privacy Rule and Security Rule (jointly referred to as “the Rules”) under HIPAA and its implementing regulations at 45 C.F.R. Parts 160-164; and

NOW, THEREFORE, in consideration of the foregoing and the following Provider and Program agrees as follows:

A. 1. Provider represents that (s)he is licensed by the State of Texas and qualified to perform and execute services described on Exhibit A attached hereto and incorporated herein at this point for all purpose (the “Services”) provided in this Agreement. If such license is suspended or revoked, this Contract shall automatically be terminated.

Provider shall immediately notify the Program of such suspension or revocation.

2. The Provider shall prepare, maintain and submit all records which are designated, required or prescribed by the Program, federal grantor agency, or County of Hidalgo. In addition, the Provider shall permit the Program, the Department of Health and Human Services and the County of Hidalgo to audit, inspect records and reports, review services and /or evaluate the performance of the services provided hereunder at any reasonable time. The Provider shall provide access to all its records, books, reports and other pertinent data and information needed to accomplish review of its activities, services and expenditures billed to the Program.

3. In consideration for the above and foregoing, the Provider shall submit a monthly billing statement to the Program at:

Hidalgo County Head Start Program
Attn: Mrs. Elma Keller, Finance Director
P.O. Box 0117
Edinburg, Texas, 78540

Said statement must provide an itemized list of Services rendered to the Program during the statement period. Upon receipt of said statement, the Program will process the requisition for payment in the usual customary manner utilized by the Program. The Provider shall be compensated based on the Program's fee schedule, a copy of which is attached as Exhibit "B" hereto.

4. The Provider must comply with all applicable Program and Hidalgo County policies. Notwithstanding the foregoing sentence, the Provider represents and maintains that (s)he is an independent contractor and is not an employee of the Program or Hidalgo County, Texas, or any agency thereof, and further represents and warrants that (s)he does not desire or request any fringe benefits provided to employees of the Program or Hidalgo County, Texas, and/or agency thereof, including, but not limited to benefits associated with Hidalgo County's civil service program. The Provider agrees to be responsible for any federal income tax, withholding or social security tax liability which might arise from payments received pursuant to this Agreement.

5. The Program and the Provider agree that either party may terminate this contract at any time for any reason or no reason at all upon thirty (30) days prior written by notice to the other party. Proper Notice shall be submitted through certified letter to:

If to Program: Teresa Flores, Executive Director
Hidalgo County Head Start Program
P.O. Box 0117
Edinburg, Texas 78540-0117

If to Provider: Amy Jane Hermansen
1409 Rio Grande St.
San Juan, TX 78589

6. Provider agrees to at all times be insured for professional liability, premises liability, auto liability insurance, and worker's compensation insurance covering his/her employee's activities and services to the Program in coverage limits not less than the minimum amounts prescribed by the Texas Tort Claims Act, §101.001, et seq., Texas Civil Practices and Remedies Code. Provider shall furnish the Program a certificate issued by their insurer that such insurance is in full force and effect.
 7. Termination. The Program may terminate the Contract without cause on thirty (30) days written notice.
 8. Except as otherwise herein provided, the Provider may not assign the obligations or rights under this Contract to any person without the prior written consent of the Program.
- B. The Provider's employees, if any, who perform Services for the Program under this Agreement shall be bound by the provisions of the terms of this Agreement. At the request of the Program, the Provider shall provide adequate evidence that such persons are the Provider's employees.
- C. The Provider will indemnify and hold harmless and defend the Program and the County of Hidalgo from any and all claims, actions, liability, and expenses including all cost of judgments, settlements, court cost, and attorney's fees regardless of the outcome of such claim(s) or action(s) caused by, resulting from, or alleging negligent or intentional acts or omission(s) or any failure to perform any obligation(s) undertaken or any covenant(s) in this Agreement, and further, whether such act, omission, or failure to perform any obligation undertaken or any covenant

in this Agreement was the Provider's or that of any person providing services hereunder through or for Provider. Upon written notice from the Hidalgo County and the Program, Provider will resist and defend at its own expenses, and by counsel reasonably satisfactory to Hidalgo County and the Program, any such claim(s) or action(s).

D. This Agreement shall be construed under and in accordance with the laws of the State of Texas, and all obligations of the parties created hereunder are performance in Hidalgo County, Texas.

E. In case any one or more of the provisions contained in this Agreement shall for any reason be held to be invalid, illegal, or unenforceable in any respect, such invalidity, illegality or unenforceability shall not affect any other provision thereof and this Agreement shall be construed as if such invalid, illegal or unenforceable provision had never been contained herein.

F. Contract Extension. Hidalgo County Head Start Program reserves the right to extend this agreement for ninety (90) days from the date of termination of the Contract period at the such rate and terms as negotiated by the parties. A thirty (30) day written notice of intention to extend this agreement will be provided prior to its expiration by Hidalgo County Head Start Program.

G. No amendment, modification or alteration of the terms hereof shall be binding unless the same be in writing, dated subsequent to the date hereof and duly executed by the parties hereto.

H. Commitment of Current Revenues Only. In the event that, during any term hereof, the Commissioners Court does not appropriate sufficient funds to meet the obligations of the Program under this Agreement, the Program may terminate this

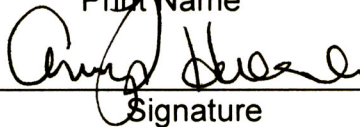
Agreement upon ninety (90) days written notice to Provider. Program agrees, however, to use reasonable efforts to secure funds necessary for the continued performance of this Agreement at the expiration of each budget period of Program pursuant to the provision of Tex. Loc. Govt. Code Ann. '271.903 (Vernon Supp. 1996).

- I. Provider will not discriminate on the basis of race, color, sex, age, religion, national origin, or handicap in providing the services under this Agreement or in the selection of associates, employees, or independent providers.
- J. Provider will perform its services at all times in compliance with federal, state, and local laws, rules and regulations, the policies, rule and regulations of the Program, and all currently accepted and approved methods and practices of the professional specialty relating to the services.
- K. Provider must have a procedure to ensure that no information about a child is disclosed in a form that identifies the person without a signed Consent for Release of Information by the child's parent or legal guardian.
- L. Health Insurance Portability & Accountability Act of 1996 ("HIPAA"). Federal law and regulations governing the privacy of certain health information requires a "Business Associate Contract" between the Program and the Provider. 45 C.F.R. Section 164.504 (e). Attached and incorporated herein by reference and agreed to by the parties is a HIPAA Business Associate Addendum for HIPPA compliance. Terms of the Addendum shall be considered binding upon execution of this contract and shall remain in effect during the term of the contract including any extensions.

IN WITNESS WHEREOF, the parties have caused their names to be hereunto subscribed personally or by a duly authorized officer or agent of each party, effective the day and year first written above. EXECUTED as of the day and year first written above.

PROVIDER: Amy Jane Hermansen

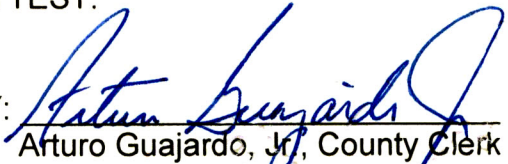
HIDALGO COUNTY
HEAD START PROGRAM

BY: Amy Hermansen
Print Name

Signature
Owner
(Title)

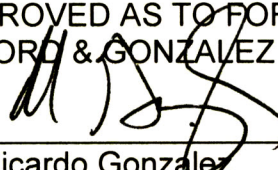
BY: Ramon Garcia
Ramon Garcia, County Judge

BY: Teresa Flores
Teresa Flores, Executive Director

ATTEST:


BY: 
Arturo Guajardo, Jr., County Clerk

APPROVED AS TO FORM:
OXFORD & GONZALEZ

By: 
Ricardo Gonzalez

APPROVED BY
COMMISSIONERS' COURT
ON: 8/20/13

APPROVED AS TO FORM:
ATLAS, HALL & RODRIGUEZ, L.L.P.

By: 
Stephen L. Crain

Approved by Policy Council: 05-15-2013
Approved by Commissioners' Court:

Exhibit A

Description of Special Services

The Provider agrees to provide any services deemed necessary to interpret to any and all families referred to the Provider by the Hidalgo County Head Start Program.

The Provider agrees to continue such services until such time as the Executive Director of the Program (or designee) determine that there is no longer a need for the services.

The services provided by the Provider will include the following and in addition all services will be provided on schedule with Head Start 1308.4.

- (a) Must be willing to travel within the County.
- (b) Interpret at Monthly Parent Committee Meetings.
- (c) Interpret as needed for children's applications.
- (d) Interpret for Parent / Teacher home visits and Parent Conferences.
- (e) Interpret for ARD / IEP Meetings
- (f) Interpret at scheduled staffing and as needed for other functions.
- (g) Provide trilingual interpretation.

The Provider agrees that it will permit the Executive Director of the Program (or designee) to examine and evaluate its scope of services provided under this contract and to inspect its records relating to said services, as they apply to clients of the Program.

Provider will also furnish the Hidalgo County Head Start Program such information as may be requested relating to the services herein described.

The Hidalgo County Head Start Program agrees to ensure that:

- (a) Will honor the Provider's scheduling procedure, making every effort to coordinate referring schedules with the existing patient load of the Provider.

TERMS ON CONTRACT:

1. The provider shall commence services on, August 1, 2013 and shall complete services no later than July 31, 2014. **NOTE:** All initial referrals to be assessed within five (5) days of the date of referral.
2. The contract may be terminated by either party by providing thirty (30) days written notice to the other party.
3. Confidentiality: Each party shall maintain the confidentiality of information of the records of "Covered Person" in accordance with applicable state and federal laws and regulations of other applicable laws, and shall not divulge or release such information, Except as permitted by law and in accordance with a validity executed written release or upon lawful order of a court or public authority which order right to business. In the event of any such disclosure, the disclosing party shall immediately notify the other party in writing, detailing the circumstances and extent of such disclosure.
4. Providers must have a procedure to ensure that no information about a child is disclosed in a form that identifies the person without a signed Consent for Release of Information by the child's parent or legal guardian. All Business Associates must in HIPPA Compliance.

Exhibit B Fee Schedule

AMY JANE HERMANSEN 2013 - 2014

Fee Schedule for Services: Fees should not exceed Medicaid Allowable reimbursements.
(if applicable)

1. The Provider shall be paid only for full and satisfactory completion of the following services:

Description of Service	FEE
Level I: Interpreting Services (Regular)	
Rate Per Hour (2 Hr. Minimum)	\$40.00 per hour
OT Rate Per Hour (2 Hr. Minimum)	\$60.00 per hour
Level II: Interpreting Services (Holidays)	
Rate per Hour (2 Hr. Minimum)	\$60.00 per hour
OT Rate per Hour (2 Hr. Minimum)	\$80.00 per hour

This Business Associate Addendum ("Addendum") is a part of the Contract effective as of August 1, 2013 between Amy Jane Hermansen_ (the "Provider) and the Hidalgo County Head Start Program (the "Program"). For purposes of this Addendum the Program is referred to as "Covered Entity" or "CE" and the Provider is referred to as "Associate". Unless the context clearly requires a distinction between the Contract document and this Addendum, all references herein to "the Contract" or "this Contract" include this Addendum.

RECITALS

- A. CE wishes to disclose certain information to Associate pursuant to the terms of the Contract, some of which may constitute Protected Health Information ("PHI") (defined below).
- B. CE and Associate intend to protect the privacy and provide for the security of PHI disclosed to Associate pursuant to this Contract in compliance with the Health Insurance Portability and Accountability Act of 1996, 42 U.S.C. § 1320d-1320d-8 ("HIPAA") as amended by the American Recovery and Reinvestment Act of 2009 ("ARRA")/HITECH Act (P.L. 111-005), and its implementing regulations promulgated by the U.S. Department of Health and Human Services, 45 C.F.R. Parts 160, 162 and 164 (the "Privacy Rule") and other applicable laws, as amended.
- C. As part of the HIPAA regulations, the Privacy Rule requires CE to enter into a contract containing specific requirements with Associate prior to the disclosure of PHI, as set forth in, but not limited to, Title 45, Sections 160.103, 164.502(e) and 164.504 (e) of the Code of Federal Regulations ("C.F.R") and contained in this Addendum.

The parties agree as follows:

- 1. Definitions.
 - a. Except as otherwise defined herein, capitalized terms in this Addendum shall have the definitions set forth in the HIPAA Privacy Rule at 45 C.F.R. Parts 160, 162 and 164, as amended. In the event of any conflict between the mandatory provisions of the Privacy Rule and the provisions of this Contract, the Privacy Rule shall control. Where the provisions of this Contract differ from those mandated by the Privacy Rule, but are nonetheless permitted by the Privacy Rule, the provisions of this Contract shall control.
 - b. "Protected Health Information" or "PHI". means any information, whether oral or recorded in any form or medium: (i) that relates to the past, present or future physical or mental condition of an individual; the provision of health care to an individual; or the past, present or future payment for the provision of health care to an individual; and (ii) that identifies the individual or with respect to which there is a reasonable basis to believe the information can be used to identify the individual, and shall have the meaning given to such term under the Privacy Rule, including, but not limited to 45 C.F.R. Section 164.501.

- c. "Protected Information" shall mean PHI provided by CE to Associate or created or received by Associate on CE's behalf. To the extent Associate is a covered entity under HIPAA and creates or obtains its own PHI for treatment, payment and health care operations, Protected Information under this Contract does not include any PHI created or obtained by Associate as a covered entity and Associate shall follow its own policies and procedures for accounting, access and amendment of Associate's PHI

2. Obligations of Associate.

- a. Permitted Uses. Associate shall not use Protected Information except for the purpose of performing Associate's obligations under this Contract and as permitted under this Addendum. Further, Associate shall not use Protected Information in any manner that would constitute a violation of the Privacy Rule if so used by CE, except that Associate may use Protected Information: (i) for the proper management and administration of Associate; (ii) to carry out the legal responsibilities of Associate; or (iii) for Data Aggregation purposes for the Health Care Operations of CE. Additional provisions, if any, governing permitted uses of Protected Information are set forth in Attachment A to this Addendum. Associate accepts full responsibility for any penalties incurred as a result of Associate's breach of the Privacy Rule.
- b. Permitted Disclosures. Associate shall not disclose Protected Information in any manner that would constitute a violation of the Privacy Rule if disclosed by CE, except that Associate may disclose Protected Information: (i) in a manner permitted pursuant to this Contract; (ii) for the proper management and administration of Associate; (iii) as required by law; (iv) for Data Aggregation purposes for the Health Care Operations of CE; or (v) to report violations of law to appropriate federal or state authorities, consistent with 45 C.F.R. Section 164,502(j)(l). To the extent that Associate discloses
- c. Appropriate Safeguards. Associate shall implement appropriate safeguards as are necessary to prevent the use or disclosure of Protected Information other than as permitted by this Contract. Associate shall comply with the requirements of the Security Rules, 164.308, 164.310, 164.312, and 164.316. Associate shall maintain a comprehensive written information privacy and security program that includes administrative, technical and physical safeguards appropriate to the size and complexity of the Associate's operations and the nature and scope of its activities.
- d. Reporting of Improper Use or Disclosure. Associate shall report to CE in writing any use or disclosure of Protected Information other than as provided for by this Contract within five (5) business days of becoming aware of such use or disclosure.
- e. Associate's Agents. If Associate uses one or more subcontractors or agents to provide services under the Contract, and such subcontractors or agents receive or have access to Protected Information, each subcontractor or agent shall sign an agreement with Associate containing substantially the same provisions as this Addendum and further identifying CE as a third party beneficiary with rights of enforcement and indemnification from such subcontractors or agents in the

event of any violation of such subcontractor or agent agreement. Associate shall implement and maintain sanctions against agents and subcontractors that violate such restrictions and conditions and shall mitigate the effects of any such violation.

- f. Access to Protected Information. Associate shall make Protected Information maintained by Associate or its agents or subcontractors in Designated Record Sets available to CE for inspection and copying within ten (10) business days of a request by CE to enable CE to fulfill its obligations to permit individual access to PHI under the Privacy Rule, including, but not limited to 45, C.F.R. Section 164.524.
- g. Amendment of PHI. Within ten business (10) days of receipt of a request from CE for an amendment of Protected Information or a record about an individual contained in a Designated Record Set, Associate or its agents or subcontractors shall make such Protected Information available to CE for amendment and incorporate any such amendment to enable CE to fulfill its obligations with respect to requests by individuals to amend their PHI under the Privacy Rule, including, but not limited to, 45 C.F.R. Section 164.526. If any individual requests an amendment of Protected Information directly from Associate or its agents or subcontractors, Associate must notify CE in writing within five (5) business days of receipt of the request. Any denial of amendment of Protected Information maintained by Associate or its agents or subcontractors shall be the responsibility of CE.
- h. Accounting Rights. Within ten (10) business days of notice by CE of a request for an accounting of disclosures of Protected Information, Associate and its agents or subcontractors shall make available to CE the information required to provide an accounting of disclosures to enable CE to fulfill its obligations under the Privacy Rule, including, but not limited to, 45 C.F.R. Section 164.528. As set forth in, and as limited by 45 C.F.R. Section 164.528, Associate shall not provide an accounting to CE of disclosures: (i) to carry out treatment, payment or health care operations, as set forth in 45 C.F.R. Section 164.506;(ii) individuals of Protected Information about them as set forth in 45 C.F.R. Section 164.502; (iii) pursuant to an authorization as provided in 45 C. F. R. Section 164.508; (iv) to persons involved in the individual's care or other notification purposes as set forth in 45 C.F.R. Section 164.510; (v) for national security or intelligence purposes as set forth in 45 C.F.R. Section 164.512(k)(2); (vi) to correctional institutions or law enforcement officials as set forth in 45 C.F.R. Section 164.512 (k)(5); (vii) incident to a use or disclosure otherwise permitted by the Privacy Rule; (viii) as part of a limited data set under 45 C.F. R. Section 164.514(e); or (ix) disclosures prior to April 14, 2003. Associate agrees to implement a process that allows for an accounting to be collected and maintained by Associate and its agents or subcontractors for at least six (6) years prior to the request, but not before the compliance date of the Privacy Rule. At a minimum, such information shall include: (i) the date of disclosure; (ii) the name of the entity or person who received Protected Information and, if known, the address of the entity or person; (iii) a brief description of Protected Information disclosed; and (iv) a brief statement of purpose of the disclosure that reasonably informs the individual of the basis for the disclosure, or a copy of the individual's authorization, or a copy of the written request for disclosure. In the event that the request for an

accounting is delivered directly to Associate or its agents or subcontractors, Associate shall within five (5) business days of the receipt of the request forward it to CE in writing. It shall be CE's responsibility to prepare and deliver any such accounting requested. Associate shall not disclose any Protected Information except as set forth in Section 2(b) of this Addendum.

- i. Governmental Access to Records. Associate shall make its internal practices, books and records relating to the use and disclosure of Protected Information available to the Secretary of the U.S. Department of Health and Human Services (the "Secretary"), in a time and manner designated by the Secretary, for purposes of determining CE's compliance with the Privacy Rule. Associate shall provide to CE a copy of any Protected Information that Associate provides to the Secretary concurrently with providing such Protected Information to the Secretary.
- j. Minimum Necessary. Associate (and its agents or subcontractors) shall only request, use and disclose the minimum amount of Protected Information necessary to accomplish the purpose of the request, use or disclosure, in accordance with the Minimum Necessary requirements of the Privacy Rule including, but not limited to 45 C.F.R. Sections 164.502(b) and 164.514 (d).
- k. Data Ownership. Associate acknowledges that Associate has no ownership rights with respect to the protected Information.
- l. Retention of Protected Information. Except upon termination of the Contract as provided in Section 4(d) of this Addendum, Associate and its subcontractors or agents shall retain all Protected Information throughout the term of this Contract and shall continue to maintain the information required under Section 2(h) of this Addendum for a period of six (6) years.
- m. Associate Insurance. Associate shall maintain casualty and liability insurance to cover loss of PHI data and claims based upon alleged violations of privacy rights through improper use or disclosure of PHI. All such policies shall meet or exceed the minimum insurance requirements of the Contract (e.g. occurrence basis, combined single dollar limits, annual aggregate dollar limits, additional insured status and notice of cancellation).
- n. Notification of Breach. During the term of this Contract, Associate shall notify CE within two business days of any suspected or actual breach of security, intrusion unauthorized use or disclosure of PHI and/or any actual or suspected use or disclosure of data in violation of any applicable federal or state laws or regulations such notice shall include the identification of each individual whose unsecured PHI has been, or is reasonably believed to have been accessed, acquired or disclosed during the breach. Associate shall take (i) prompt corrective action to cure any such deficiencies and (ii) any action pertaining to such unauthorized disclosure required by applicable federal and state laws and regulations.
- o. Audits, Inspection and Enforcement. Within ten (10) business days of a written request by CE, Associate and its agents or subcontractors shall allow CE to conduct a reasonable inspection of the facilities, systems, books, records,

agreements, policies and procedures relating to the use or disclosure of Protected Information pursuant to this Addendum for the purpose of determining whether Associate has complied with this Addendum; provided however, that: (i) Associate and CE shall mutually agree in advance upon the scope, timing and location of such an inspection; (ii) CE shall protect the confidentiality of all confidential and proprietary information of Associate to which CE has access during the course of such inspection; and (iii) CE shall execute a nondisclosure agreement, upon terms mutually agreed upon by the parties, if requested by Associate. The fact that CE inspects, or fails to inspect, or has the right to inspect, Associate's facilities, systems, books, records, agreements, policies and procedures does not relieve Associate of its responsibility to comply with this Addendum, nor does CE's (i) failure to detect or (ii) detection, but failure to notify Associate or require Associate's remediation of any unsatisfactory practices, constitute acceptance of such practice or waiver of CE's enforcement rights under the Contract.

- p. Safeguards during Transmission. Associate shall be responsible for using appropriate safeguards to maintain and ensure the confidentiality, privacy and security of Protected Information transmitted to CE pursuant to the Contract, in accordance with the standards and requirements of the Privacy Rule, until such Protected Information is received by CE, and in accordance with any specifications set forth in Attachment A.
- q. Restrictions and Confidential Communications. Within ten (10) business days of notice by CE of a restriction upon uses or disclosures or request for confidential communications pursuant to 45 C.F.R. 164.522, Associate will restrict the use or disclosure of an individual's Protected Information, provided Associate has agreed to such a restriction. Associate will not respond directly to an individual's requests to restrict the use or disclosure of Protected Information or to send all communication of Protected Information to an alternate address. Associate will refer such requests to the CE so that the CE can coordinate and prepare a timely response to the requesting individual and provide direction to Associate.

3. Obligations of CE.

- a. Safeguards during Transmission. CE shall be responsible for using appropriate safeguards to maintain and ensure the confidentiality, privacy and security of PHI transmitted to Associate pursuant to this Contract, in accordance with standards and requirements of the Privacy Rule, until such PHI is received by Associate, and in accordance with any specifications set forth in Attachment A.
- b. Notice of Changes. CE shall provide Associate with a copy of its notice of privacy practices produced in accordance with 45 C.F.R Section 164.520, as well as any subsequent changes or limitation(s) to such notice, to the extent such changes or limitations may affect Associate's use or disclosure of Protected Information. CE shall provide Associate with any changes in, or revocation of, permission to use or disclose Protected Information, to the extent it may affect Associate's permitted use or disclosure of PHI, CE shall notify Associate of any restriction on the use or disclosure of Protected Information that CE has agreed to in accordance with 45 C.F.R. Section

164.522. CE may effectuate any and all such notices of non-private information via posting on CE's website. Associate shall review CE's designated website for notice of changes to CE's HIPAA privacy policies and practices on the last day of each calendar quarter.

4. Termination.

- a. **Material Breach.** In addition to any other provisions in the Contract regarding breach, a breach by Associate of any provision of this Addendum, as determined by CE, shall constitute a material breach of this Contract and shall provide grounds for immediate termination of this Contract by CE pursuant to the provisions of the Contract covering termination for cause, if any. If the Contract contains no express provisions regarding termination for cause, the following terms and conditions shall apply:
- (1) **Default.** If Associate refuses or fails to timely perform any of the provisions of this Contract, CE may notify Associate in writing of the non-performance, and if not promptly corrected within the time specified, CE may terminate this Contract. Associate shall continue performance of this Contract to the extent it is not terminated and shall be liable for excess costs incurred in procuring similar goods or services elsewhere.
 - (2) **Associate's Duties.** Notwithstanding termination of this Contract, and subject to any directions from CE, Associate shall take timely, reasonable and necessary action to protect and preserve property in the possession of Associate in which CE has an interest.
 - (3) **Compensation.** Payment for completed supplies delivered and accepted by CE shall be at the Contract price. In the event of a material breach under paragraph 4a, CE may withhold amounts due Associate as CE deems necessary to protect CE against loss from third party claims of improper use or disclosure and to reimburse CE for the excess costs incurred in procuring similar goods and services elsewhere.
 - (4) **Erroneous Termination for Default.** If after such termination it is determined, for any reason, that Associate was not in default, or that Associate's action/inaction was excusable, such termination shall be treated as a termination for convenience, and the rights and obligations of the parties shall be the same as if this Contract had been terminated for convenience, as described in this Contract.
- b. **Reasonable Steps to Cure Breach.** If CE Knows of a pattern of activity or practice of Associate that constitutes a material breach or violation of the Associate's obligations under the provisions of this Addendum or another arrangement and does not terminate this Contract pursuant to Section 4(a), then CE shall take reasonable steps to cure such breach or end such violation, as applicable. If CE's efforts to cure such breach or end such violation are unsuccessful, CE shall either (i) terminate the Contract, if feasible or (ii) if termination of this Contract is not feasible, CE shall report Associate's breach or violation to the Secretary of the Department of Health and Human Services.

- c. Judicial or Administrative Proceedings. Either party may terminate the Contract, effective immediately, if (i) the other party is named as a defendant in a criminal proceeding for a violation of HIPPA, the HIPPA Regulations or other security or privacy laws or (ii) a finding or stipulation that the other party has violated any standard or requirement of HIPAA, the HIPAA Regulations or other security or privacy laws is made in any administrative or civil proceeding in which the party has been joined.
- d. Effective of Termination.
 - (1) Except as provided in paragraph (2) of this subsection, upon termination of this Contract, for any reason, Associate shall return or destroy all Protected Information that Associate or its agents or subcontractors still maintain in any form, and shall retain no copies of such Protected Information. If Associate elects to destroy the PHI, Associate shall certify in writing to CE that such PHI has been destroyed.
 - (2) If Associate believes that returning or destroying the Protected Information is not feasible, Associate shall promptly provide CE notice of the conditions making return or destruction infeasible. Upon mutual agreement of CE and Associate that return or destruction of Protected Information is infeasible, Associate shall continue to extend the protections of Sections 2(a)2(b), 2(c), 2(d) and 2(e) of this Addendum to such information and shall limit further use of such PHI to those purposes that make the return or destruction of such PHI infeasible.
5. Injunctive Relief. CE shall have the right to injunctive and other equitable and legal relief against Associate or any of its subcontractors or agents in the event of any use or disclosure of Protected Information in violation of this Contract or applicable law.
6. No waiver of Immunity. No term or condition of this Contract shall be construed or interpreted as a waiver, express or implied, of any of the immunities, rights, benefits, protection, or other provisions of the Colorado Governmental Immunity Act, CRS 24-10-101 *et seq.* or the Federal Tort Claims Act, 28 U.S.C. 2671 *et seq.* as applicable, as now in effect or hereafter amended.
7. Limitation of Liability. Any limitation of Associate's liability in the Contract shall be inapplicable to the terms and conditions of this Addendum.
8. Disclaimer. CE makes no warranty or representation that compliance by Associate with this Contract, HIPAA or the HIPAA Regulations will be adequate or satisfactory for Associate's own purposes. Associate is solely responsible for all decisions made by Associate regarding the safeguarding of PHI.
9. Certification. To the extent that CE determines an examination is necessary in order to comply with CE's legal obligations pursuant to HIPAA relating to certification of its security practices, CE or its authorized agents or contractors, may, at CE's expense, examine Associate's facilities, systems, procedures and records as may be necessary for such agents or contractors to certify to CE the extent to

which Associate's security safeguards comply with HIPAA, the HIPAA Regulations or this Addendum.

10. Amendment.

a. Amendment to Comply with Law. The parties acknowledge that state and federal laws relating to data security and privacy are rapidly evolving and that amendment of this Addendum may be required to provide for procedures to ensure compliance with such developments. The parties specifically agree to take such action as is necessary to implement the standards and requirements of HIPAA, the Privacy Rule, the final HIPAA Security regulations at 68 Fed. Reg. 8334 (Feb 20, 2003), 45 C.F.R. § 164.314 and other applicable laws relating to the security or privacy of PHI. The parties understand and agree that CE must receive satisfactory written assurance from Associate that Associate will adequately safeguard all Protected Information. Upon the request of either party, the other party agrees to promptly enter into negotiations concerning the terms of an amendment to this Addendum embodying written assurances consistent with the standards and requirements of HIPAA, the Privacy Rule or other applicable laws. CE may terminate this Contract upon thirty (30) days written notice in the event (i) Associate does not promptly enter into negotiations to amend this Contract when requested by CE pursuant to this Section or (ii) Associate does not enter into an amendment to this Contract providing assurances regarding the safeguarding of PHI that CE, in its sole discretion, deems sufficient to satisfy the standards and requirements of HIPAA and the Privacy Rule.

b. Amendment of Attachment A. Attachment A may be modified or amended by mutual agreement of the parties in writing from time to time without formal amendment of this Addendum.

11. Assistance in Litigation or Administrative Proceedings. Associate shall make itself, and any subcontractors, employees or agents assisting Associate in the performance of its obligations under the Contract, available to CE, at no cost to CE up to a maximum of 30 hours, to testify as witnesses, or otherwise, in the event of litigation or administrative proceedings being commenced against CE, its directors, officers or employees based upon a claimed violation of HIPAA, the Privacy Rule or other laws relating to security and privacy or PHI, except where Associate or its subcontractor, employee or agent is a named adverse party.

12. No Third Party Beneficiaries. Nothing express or implied in this Contract is intended to confer, nor shall anything herein confer, upon any person other than CE, Associate and their respective successors or assigns, any rights, remedies, obligations or liabilities whatsoever.

13. Interpretation and Order of Precedence. The provisions of this Addendum shall prevail over any provisions in the Contract that may conflict or appear inconsistent with any provision in this Addendum. Together, the Contract and this Addendum shall be interpreted as broadly as necessary to implement and comply with HIPAA and the Privacy Rule. The parties agree that any ambiguity in this Contract shall be resolved in favor of a meaning that complies and is consistent with HIPAA and the

Privacy Rule. This Contract supersedes and replaces any previous separately executed HIPAA addendum between the parties.

14. Survival of Certain Contract Terms. Notwithstanding anything herein to the contrary, Associate's obligations under Section 4 (d) ("Effect of Termination") and Section 12 ("No Third Party Beneficiaries") shall survive termination of this Contract and shall be enforceable by CE as provided herein in the event of such failure to perform or comply by the Associate. This Addendum shall remain in effect during the term of the Contract including any extensions.

15. Representatives and Notice.

- a. Representatives. For the purpose of the Contract, the individuals identified elsewhere in this Contract shall be the representatives of the respective parties. If no representatives are identified in the Contract, the individuals listed below are hereby designated as the parties' respective representatives for purposes of this Contract. Either party may from time to time designate in writing new or substitute representatives.
- b. Notices. All required notices shall be in writing and shall be hand delivered or given by certified or registered mail to the representatives at the address set forth below.

Program/Covered Entity Representative:

Name: Teresa Flores
Title: Executive Director
Address: Hidalgo County Head Start Program
P. O. Box 0117
Edinburg, Texas 78539

Provider/Business Associate Representative

Name: Amy Jane Hermansen
Title: Certified Interpreter
Department and Division: Special Services
Address: 1409 Rio Grande St., San Juan, TX

Provider/Associate
Amy Jane Hermansen

Program /Covered Entity
Hidalgo County Head Start Program

By: Amy Hermansen
Print Name

By: _____
Teresa Flores, Executive Director

Amy Hermansen
Signature

Dancer
Title Name

Client # 171527

MEMORANDUM OF INSURANCE Date Issued 08/23/2013

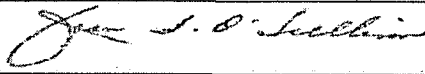
Producer Marsh U.S. Consumer a service of Seabury & Smith, Inc. P.O. Box 14576 Des Moines, IA 50306-3576 1-800-503-9230	This memorandum is issued as a matter of information only and confers no rights upon the holder. This memorandum does not amend, extend or alter the coverages afforded by the Certificate listed below.
---	--

Insured Amy J Hermansen dba: Sign Language Services 1409 Rio Grande Street San Juan TX 78589	Company Affording Coverage Liberty Insurance Underwriters Inc
---	---

This is to certify that the Certificate listed below has been issued to the insured named above for the policy period indicated, notwithstanding any requirement, term or condition of any contract or other document with respect to which this memorandum may be issued or may pertain, the insurance afforded by the Certificate described herein is subject to all the terms, exclusions and conditions of such Certificate. The limits shown may have been reduced by paid claims.

Type of Insurance	Certificate Number	Effective Date	Expiration Date	Limits	
Professional Liability IntreptDeaf SE Interpreter	AHY-671224002	08/01/2013	08/01/2014	Per Incident/ Occurrence	\$1,000,000
				Annual Aggregate	\$3,000,000

PROOF OF INSURANCE

Memorandum Holder: PROOF OF COVERAGE ONLY	Should the above describe Certificate be cancelled before the expiration date thereof, the issuing company will endeavor to mail 30 days written notice to the Memorandum Holder named to the left, but failure to mail such notice shall impose no obligation or liability of any kind upon the company, its agents or representatives.
	Authorized Representative Joan O'Sullivan 

CONSUMERS COUNTY
MUTUAL INSURANCE COMPANY
 (A COUNTY MUTUAL COMPANY)
 Travelers Business Center
 PO Box 59059
 Knoxville, TN 37950-9059

Phone: 1-800-842-5075
 Fax: 1-877-872-5334

September 3, 2013

D R HORTON INS AGENCY
PO BOX 467
HARLAN IA 51537

AUTOMOBILE CERTIFICATE OF INSURANCE

RE: Policy Number: 987777604 122 1
 MARK & AMY HERMANSEN
 1409 RIO GRANDE ST
 SAN JUAN, TX 78589
 Consumers County Mutual Insurance Company
 Policy Period: 5/9/2013 - 11/9/2013

Agent Code: 0M2647
 Agent Name: D R HORTON INS AGENCY
 PO BOX 467
 HARLAN, IA 51537

Description of Vehicle(s):

Vehicle	Year	Make	Model	Vehicle Identification Number
1	2008	PONTIAC	VIBE	5Y2SL658X8Z422737
2	2013	HYUNDAI	ELANTRA	5NPDH4AE0DH263089

Policy Coverages and Limits:

Vehicle	Bodily Injury	Property Damage	Comprehensive	Collision
1	\$100,000 / \$300,000	\$100,000	\$ Deductible	\$500 Deductible
2	\$100,000 / \$300,000	\$100,000	\$500 Deductible	\$500 Deductible

Vehicle 2 - Loss Payee/Lienholder

HYUNDAI FINANCIAL
 PO BOX 20829
 FOUNTAIN VALLEY CA 92708

This is to certify that the policy of insurance listed above has been issued to the insured named above. Any liability and any required no-fault coverages afforded by this policy for the vehicle described above also apply to the person or organization named above as an additional insured. If we terminate this policy, notice will also be mailed to the additional insured at least ten days before the effective date of cancellation.

This certificate is issued as a matter of information only and does not amend, alter or extend the coverage afforded by the policy.

Diana Schnurpel
 Travelers Business Center
 1-800-842-5075

MAY-30-2013 14:11

HCHSP PROCUREMENT

956 381 0439

P.03

Affidavit & Indemnity Agreement

Date: 5/21/2013

Affiant: Amy Jane Hermansen

Affiant on oath swears that the following statements are true and are within the personal knowledge of Affiant.

Affiant: Amy Jane Hermansen states (s)he is a sole proprietor doing business as sign language interpreter As a Licensed Professional with Hidalgo County Head Start Program under RFQ-2013-003-04-12 dated April 12, 2013. Affiant will provide services for Hidalgo County Head Start Program under a Hidalgo County Head Start Program Mental Health Services contract.

Affiant further states that she has not employees and does not anticipate employing any during the term of this contract. In the event Affiant does employ any staff during the contract, Affiant shall immediately notify Hidalgo County Head Start Program and obtain the Workers Compensation required by law. Affiant further acknowledges that failure to do so will result in cancellation of the purchase order.

Affiant agrees to indemnify, defend and hold harmless the County of Hidalgo and its agents, employees and elected officials from and against any and all claims, suits, demands and causes of action, of any kind of nature, arising out of or in any way relating to the services performed by Affiant.

Further Affiant sayeth not.

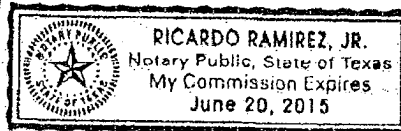
Amy J Hermansen

Amy J Hermansen

Printed Name of Affiant:

SWORN AND SUBSCRIBED TO under oath before me on 5/30, 2013.

Notary Public, State of Texas



1901 West State Highway 107*McAllen, TX 78504*(956) 380-4149*Fax (956) 381-0439



Certificate of Commercial General Liability Insurance

This certificate is issued for informational purposes only.

It certifies that the policies listed in this document have been issued to the Named Insured. It does not grant any rights to any party nor can it be used, in any way, to modify coverage provided by such policies. Alteration of this certificate does not change the terms, exclusions or conditions of such policies.

Coverage is subject to the provisions of the policies, including any exclusions or conditions, regardless of the provisions of any other contract, such as between the certificate holder and the Named Insured. The limits shown below are the limits provided at the policy inception. Subsequent paid claims may reduce these limits.

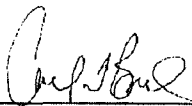
Named Insured:	Amy J Hermansen dba Sign Language Services		
Insurer Name:	Hiscox Insurance Company Inc.		
Policy Number:	UDC-1356688-CGL-13		
Type of Coverage:	Occurrence		
Policy Effective Date:	June 10, 2013	Policy Expiration Date:	June 10, 2014

Limits of Insurance

Each Occurrence:	\$ 1,000,000	
Damage to Premises Rented to You:	\$ 100,000	Any one premises
Medical Expense:	\$ 5,000	Any one person
Personal & Advertising Injury:	\$ 1,000,000	
General Aggregate:	\$ 2,000,000	
Products/Completed Operations Aggregate:	Products-completed operations are subject to the General Aggregate Limit	
General Aggregate Limit applies per:	Policy	

Description of Endorsements/Special Provisions

Not applicable



 Authorized Representative

June 18, 2013

 Date